NESCAFÉ Dolce Gusto

KRUPS

www.dolce-gusto.com

1520011500/02

EN Safety precautions
DE Sicherheitshinweise
FR Consignes de sécurité
IT Indicazioni di sicurezza
ES Indicaciones de seguridad
PT Recomendações de segurança
NL Veiligheidsmaatregelen
GR Προφυλάξεις ασφάλειας
KZ Қауіпсіздік шаралары
RU Меры предосторожности
CS Bezpečnostní opatření
SK Bezpečnostné opatrenia
HU Biztonsági óvintézkedések
BS Sigurnosne napomene
BG Мерки за безопасност
RO Măsuri de siguranță
SL Varnostni ukrepi
SR Sigurnosne napomene
HR Bezbednosno uputstvo
MK Безбедносни предупредувања
AL Masat paraprake të sigurisë
PL Wskazówki bezpieczeństwa
UA Інструкції з техніки безпеки
ET Ettevaatusabinõud
LT Saugos priemonės
LV Drošības pasākumi
TH ข้อควรระวังเพื่อความปลอดภัย

EN Safety precautions

Read all instructions and keep these safety instructions. Any type of misuse of the appliance may result in a potential injury.
In case of any inappropriate use or failure to comply with the instructions, the manufacturer accepts no responsibility and the guarantee may not apply.
The guarantee does not cover appliances that do not work or do not work properly because they have not been maintained and/or descaled.

INTENDED USE

- This appliance is intended to be used in household only. It is not intended to be used in following applications, and the guarantee will not apply for:
  – staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  – farm houses;
  – by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  – bed and breakfast type environments;
- Your appliance is intended for domestic use inside the home only at an altitude below 3400 m.

ELECTRICAL POWER SUPPLY

- Connect the appliance to a mains power socket with an earth connection only. Mains voltage must be the same as the details on the rating plate. The use of incorrect connection will negate the guarantee and may be hazardous.
- To protect against fire, electric shock and injury to persons do not immerse the power cord, plugs or the appliance in water or other liquid. Avoid spillage on the plug. Never touch the power cord with wet hands. Do not overfill the water tank.
- In case of an emergency remove the plug from the mains power socket immediately.
- Unplug from the mains power socket when not in use.
- To disconnect, remove the plug from the mains power socket. Do not unplug by pulling the cord.
- Do not let the cord hang over the edge of a table or counter, or touch hot surfaces or sharp edges. Do not allow the cord to dangle (risk of tripping up). Never touch the cord with wet hands.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard. Do not operate any appliance that malfunctions or has been damaged in any manner. Unplug cord immediately. Return the damaged appliance to the nearest authorised service facility designated by the NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.
- If the mains power socket does not match the plug on the appliance, have the plug replaced with a suitable type by aftersales service centres designated by the NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.

CONDITIONS OF USE

- Always use the appliance on a flat, stable, heat resistant surface away from sources of heat or water splashes.
- Do not use the appliance without the drip tray and drip grid, except when a very tall mug is used. Do not use the appliance for hot water preparation.
- Never turn the machine upside down.
- The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock or injury to persons.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- Do not put fingers under the outlet during beverage preparation.
- Do not touch the injector of the machine head.
- Never carry the appliance by the extraction head.
- The capsule holder is equipped with a permanent magnet. Avoid placing the capsule holder near appliances and objects that can be damaged by magnetism, e.g. credit cards, USB drives and other data devices, video tapes, television and computer monitors with picture tubes, mechanical clocks, hearing aids and loud speakers.
- Do not turn off the appliance during the descaling process. Rinse the water tank and clean the appliance to avoid any residual descaling agent.
- If away for prolonged periods, on holiday, etc. the appliance must be emptied, cleaned and unplugged. Rinse before reuse. Operate the rinse cycle before re-using your appliance.
- We recommend using the NESCAFÉ® Dolce Gusto® capsules designed and tested for the NESCAFÉ® Dolce Gusto® machine. They were designed to interact together – the interaction provides the in-cup quality that NESCAFÉ® Dolce Gusto® is known for. Each capsule is designed to prepare a perfect cup, and cannot be reused.
- Do not remove hot capsules by hand. Always use capsule holder handle to dispose of used capsules.
- Always insert the capsule holder in the machine to prepare a beverage. The appliance will not work if the capsule holder is not inserted. Do not pull out the capsule holder before the indicator stops blinking.
- Machines equipped with a locking handle: Scalding may occur if the locking handle is opened during the brewing cycles. Do not pull up the locking handle before the lights on the machine stop flashing.
- For health reasons, always fill the water tank with fresh drinking water.
- After use of the appliance always remove the capsule and clean the capsule holder. Empty and clean the drip tray and capsule bin daily. Food allergy sufferers must rinse the appliance according to cleaning procedure.
- The heating element surface is subject to residual heat after use and plastic housings may feel warm to touch several minutes upon use.
- Patients with pacemakers or defibrillators: Do not hold the capsule holder directly over the pacemaker or defibrillator.
- The appliance shall not be placed in a cabinet when in use.

CHILDREN

- Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years. Children shall not play with the appliance.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.
- This appliance is not intended for use by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Persons who have a limited or no understanding of the operation and use of this appliance must first read and fully understand the contents of the user manual, and where appropriate seek additional guidance on its operation and use from the person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised by an adult.
- Children should not use the appliance as a toy.

MAINTENANCE

- Unplug from the mains power socket before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, before cleaning the appliance. Never clean wet or immerse appliance in any fluid. Never clean the appliance with running water. Never use detergents to clean the appliance. Clean the appliance only using soft sponges/brushes. The water tank should be cleaned with a clean food-safe brush.
- Do not dismantle appliance and do not put anything into openings. Any operation other than normal use, cleaning and care must be undertaken by after-sales service centres designated by the NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.
- To reduce the risk of fire or electric shock, do not remove the cover. No user serviceable parts inside. Repair should be done by authorized service personnel only!
- For additional guidance on how to use the appliance, refer to the user manual on www.dolce-gusto.com or call the NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline number.

RECYCLING

- Packaging is made of recyclable materials. Contact your local council / authority for further information on recycling programs. Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.

EUROPEAN MARKETS ONLY: Think of the environment!

Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled. Leave it at a local civic waste collection point or at an approved service centre, where it will be disposed of properly. European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), stipulates that used household appliances must not be disposed of in normal unsorted municipal waste. Old appliances must be collected separately to optimise the sorting and recycling of their parts and to reduce the impact on human health and the environment.

DE Sicherheitshinweise

Alle Anwendungshinweise lesen und aufbewahren. Eine unsachgemäße Verwendung des Geräts kann zu Körperverletzungen führen.
Im Falle einer unsachgemäßen Verwendung oder Missachtung der Anwendungshinweise, lehnt der Hersteller jegliche Haftung ab und die Garantie erlischt.
Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden, die auf unsachgemäße Wartung und/oder Entkalkung zurückzuführen sind.

BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

- Das Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch gedacht. Der Einsatz des Geräts zu den nachstehenden Zwecken ist nicht vorgesehen und wird von der Garantie nicht abgedeckt:
  - Personalküchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
  - in landwirtschaftlichen Betrieben;
  - durch Gäste in Hotels, Motels und ähnlichen Einrichtungen;
  - Frühstückspensionen und dgl.
- Das Gerät ist für den privaten Gebrauch in Haushalten auf einer Meereshöhe bis maximal 3400 m gedacht.

ELEKTRISCHE STROMVERSORGUNG

- Gerät nur an eine geerdete Steckdose anschließen. Die Netzspannung muss der auf dem Typenschild angegebenen entsprechen. Der unsachgemäße Anschluss des Geräts führt zu einem Verlust der Garantie und kann gefährlich sein.
- Zur Vermeidung von Bränden, elektrischen Schlägen und Personenschäden, Stromkabel, Stecker und Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen. Stecker vor Spritzwasser oder anderen verspritzten Flüssigkeiten schützen. Stromkabel niemals mit nassen Händen berühren. Wasserbehälter nicht überfüllen.
- Gerät im Notfall sofort ausstecken.
- Gerät ausstecken, wenn es nicht verwendet wird.
- Zum Trennen der Verbindung mit dem Stromnetz Stecker des Netzkabels aus der Steckdose ziehen! Netzstecker niemals am Kabel aus der Steckdose ziehen!
- Kabel nicht über eine Tisch- oder Thekenkante herunterhängen lassen. Keine heißen Oberflächen oder scharfen Kanten berühren. Kabel nicht frei hängen lassen (Stolpergefahr). Kabel niemals mit nassen Händen berühren.
- Gerät nicht mit beschädigtem Kabel oder Stecker betreiben. Ein beschädigtes Netzkabel muss durch den Hersteller, ein Servicezentrum oder eine ähnlich qualifizierte Einrichtung bzw. Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden. Geräte mit Fehlfunktionen oder Beschädigungen jeder Art dürfen nicht betrieben werden. Netzkabel sofort ausstecken. Beschädigtes Gerät dem nächstgelegenen, von der NESCAFÉ® Dolce Gusto®-Hotline autorisierten Servicezentrum übergeben.
- Wenn der Gerätestecker nicht in die Steckdose passt, Stecker von einem von der NESCAFÉ® Dolce Gusto®-Hotline autorisierten Servicezentrum austauschen lassen.

NUTZUNGSBEDINGUNGEN

- Gerät immer auf einer flachen, stabilen, hitzebeständigen Oberfläche, außerhalb der Reichweite von Wärmequellen und Spritzwasser, aufstellen.
- Maschine niemals ohne Abtropfschale bzw. Abtropfgitter betreiben, es sei denn, dass eine sehr große Tasse verwendet wird. Gerät nicht zur Zubereitung von heißem Wasser verwenden.
- Die Maschine niemals auf den Kopf stellen.
- Die Verwendung von Zubehör, das nicht ausdrücklich vom Hersteller empfohlen wird, kann zu Bränden, elektrischen Schlägen oder Personenschäden führen.
- Gerät niemals auf oder neben eine heiße Gas- oder Elektroherdplatte oder ein aufgeheiztes Backrohr stellen.
- Finger während der Getränkezubereitung nicht unter den Getränkeauslass halten.
- Düse des Gerätekopfs nicht berühren.
- Gerät niemals am Brühkopf anheben.
- Der Kapselhalter ist mit einem Dauermagneten ausgestattet. Kapselhalter niemals in die Nähe von Geräten oder Gegenständen legen, die durch Magnetismus beschädigt werden können, z.B. Kreditkarten, USB-Speicherstifte oder sonstige Datenträger, Videobänder, Fernseher und Computerbildschirme mit Bildröhren, mechanische Uhren, Hörgeräte und Lautsprecher.
- Gerät während des Entkalkungsvorgangs nicht ausschalten. Wasserbehälter spülen und Gerät reinigen, um Entkalkerrückstände zu entfernen.
- Vor längerer Abwesenheit, z.B. Urlaub, Gerät entleeren, reinigen und ausstecken. Gerät vor der Wiederverwendung spülen. Vor der Wiederverwendung den Spülzyklus aktivieren.
- Wir empfehlen die Verwendung von NESCAFÉ® Dolce Gusto®-Kapseln, die speziell für die Maschine NESCAFÉ® Dolce Gusto® entwickelt und damit getestet wurden. Kapseln und Maschine sind aufeinander abgestimmt und ergeben die Kaffeequalität, für die NESCAFÉ® Dolce Gusto® bekannt ist. Jede Kapsel ergibt genau eine Tasse und kann nicht wiederverwendet werden.
- Heiße Kapseln nicht von Hand entfernen. Immer den Bügel des Kapselhalters verwenden, um gebrauchte Kapseln zu entfernen.
- Zur Getränkezubereitung immer den Kapselhalter in das Gerät einführen (Brühkopf mit dem Kapselhalter verschließen). Kapselhalter erst herausziehen, wenn die Statusleuchte nicht mehr blinkt. Das Gerät kann nicht in Betrieb genommen werden, wenn sich der Kapselhalter nicht an seinem Platz befindet.
- Geräte mit Arretierungsbügel: Wird der Bügel während des Brühzyklus geöffnet, besteht Verbrennungsgefahr. Arretierungsbügel erst öffnen, wenn die Lichter auf der Maschine zu blinken aufhören.
- Wasserbehälter aus Gesundheitsgründen immer mit frischem Trinkwasser füllen.
- Kapsel nach der Verwendung immer aus dem Gerät entfernen und Kapselhalter reinigen. Abtropfschale und Kapselbehälter jeden Tag leeren und reinigen. Benutzer mit Nahrungsmittelallergien müssen das Gerät jeden Tag spülen, wie unter dem Reinigungsvorgang beschrieben.
- Die Oberfläche des Heizelements weist nach dem Gebrauch Restwärme auf, sodass sich das Kunststoffgehäuse noch mehrere Minuten nach Gebrauch warm anfühlt.
- Patienten mit Herzschrittmachern oder Defibrillatoren: Kapselhalter nicht direkt über den Herzschrittmacher oder Defibrillator halten.
- Das Gerät darf während des Betriebs nicht in einem Schrank untergebracht sein.

KINDER

- Die Maschine und ihr Kabel müssen außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren aufbewahrt werden. Kinder dürfen nicht mit der Maschine spielen.
- Unter Aufsicht und Anleitung kann diese Maschine von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten sowie von Personen mit wenig Erfahrung benutzt werden. Voraussetzung ist, dass die o.g. Personen die bestehenden Risiken verstehen und wissen, wie sie die Maschine sicher benutzen.
- Das Gerät ist nicht für die Bedienung durch Kinder oder Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten, mangelhaften Kenntnissen oder fehlender Erfahrung geeignet, es sei denn, diese Bediener werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person überwacht oder eingeschult. Personen mit begrenztem oder fehlendem Verständnis für den Betrieb und die Nutzung des Geräts müssen die Bedienungsanleitung lesen und verstehen und bei der Bedienung gegebenenfalls die Unterstützung der für ihre Sicherheit verantwortlichen Person in Anspruch nehmen.
- Kinder sind zu beaufsichtigen, damit sichergestellt ist, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Maschine darf nicht von Kindern gewartet oder gereinigt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden dabei beaufsichtigt.
- Dieses Gerät ist kein Kinderspielzeug!

WARTUNG

- Gerät vor der Reinigung ausstecken. Gerät vor dem Entnehmen oder Anbringen von Teilen sowie vor der Reinigung abkühlen lassen. Gerät niemals nass reinigen oder in eine Flüssigkeit eintauchen. Gerät niemals mit fließendem Wasser reinigen. Gerät niemals mit Reinigungsmitteln säubern. Gerät nur mit einem weichen Schwamm und einer sanften Bürste reinigen. Der Wasserbehälter kann mit einer lebensmittelsicheren Bürste gereinigt werden.
- Gerät nicht zerlegen und keine Gegenstände in die Geräteöffnungen stecken. Über die übliche Verwendung hinausgehende Betriebs-, Reinigungs- und Wartungsvorgänge müssen durch die von der NESCAFÉ® Dolce Gusto®-Hotline autorisierten Servicezentren vorgenommen werden.
- Um Risiken wie Brände oder elektrische Schläge zu vermeiden, Abdeckung niemals entfernen. Im Inneren des Geräts befinden sich keine vom Anwender zu wartenden Teile. Reparaturen dürfen nur von autorisiertem Servicepersonal durchgeführt werden!
- Weitere Informationen zur Verwendung des Geräts finden Sie in der Bedienungsanleitung auf www.dolce-gusto.com oder wenden Sie sich an die NESCAFÉ® Dolce Gusto®-Hotline.

RECYCLING

- Die Verpackung besteht aus wiederverwendbaren Materialien. Für Informationen über Recyclingprogramme wenden Sie sich bitte an die Gemeinde bzw. die zuständige Behörde. Ihr Gerät besteht aus wertvollen Materialien, die entnommen oder wiederverwertet werden können.

NUR EUROPÄISCHE MÄRKTE: Denken Sie an die Umwelt!

Ihr Gerät besteht aus wertvollen Materialien, die entnommen oder wiederverwertet werden können. Geben Sie sie bei der Abfallsammelstelle Ihrer Gemeinde oder bei einem autorisierten Servicezentrum ab, wo sie ordnungsgemäß entsorgt wird. Die EU-Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) schreibt vor, dass Haushaltsgeräte nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Altgeräte müssen getrennt gesammelt werden, um Sortierung und Verwertung ihrer Bestandteile zu optimieren und die Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu reduzieren.

FR Consignes de sécurité

Lisez toutes les instructions et conservez ces consignes de sécurité. Toute utilisation non conforme de l'appareil implique des blessures potentielles.
En cas d'utilisation inappropriée ou de non-respect des instructions, le fabricant décline toute responsabilité et la garantie devient nulle.
La garantie ne couvre pas les machines qui ne fonctionnent pas (correctement) en raison de l'absence de maintenance ou de détartrage.

UTILISATION PRÉVUE

- Cette machine se destine uniquement à un usage ménager. Elle n'est pas conçue pour les applications suivantes, et la garantie ne s'applique pas pour :
  – l'utilisation dans des espaces de cuisine prévus pour le personnel de magasin, de bureau et d'autres environnements de travail ;
  – l'utilisation dans des fermes ;
  – l'utilisation par des clients dans des hôtels, motels et autres environnements résidentiels de ce type ;
  – l'utilisation dans des environnements de type bed & breakfast.
- Cette machine est uniquement prévue pour un usage à l'intérieur d'une maison située à une altitude en dessous de 3 400 m.

ALIMENTATION ÉLECTRIQUE

- Branchez la machine uniquement sur une prise d'alimentation secteur munie d'un contact de terre. La tension secteur doit concorder avec celle indiquée sur la plaque signalétique. L'utilisation d'un branchement incorrect invalide la garantie et peut s'avérer dangereuse.
- Pour protéger les personnes contre le feu, les électrocutions et les blessures, évitez de plonger le câble d'alimentation, les fiches de la machine dans l'eau ou d'autres liquides. Évitez toute projection sur la prise. N'enlevez jamais le câble d'alimentation avec des mains humides. Ne faites pas déborder le réservoir d'eau.
- En cas d'urgence, débranchez immédiatement la fiche de la prise d'alimentation secteur.
- Débranchez la machine de la prise d'alimentation secteur si vous ne l'utilisez pas.
- Pour débrancher l'appareil, retirez la fiche de la prise d'alimentation secteur. Ne débranchez pas la fiche en tirant sur le câble.
- Ne laissez pas le câble d'alimentation pendre sur le bord d'une table ou d'un comptoir, ni entrer en contact avec des surfaces chaudes ou des bords tranchants. Ne laissez pas pendre le câble (risque de trébuchement). Ne touchez jamais le câble d'alimentation avec des mains humides.
- Ne faites pas marcher la machine avec un câble d'alimentation ou une fiche de courant endommagés. Si le câble d'alimentation est endommagé, faites-le remplacer par le fabricant, ses centres SAV ou des personnes ayant des qualifications similaires, pour éviter des risques. Ne mettez pas en marche une machine qui présente un dysfonctionnement ou un dommage quelconque. Débranchez le câble d'alimentation immédiatement. Retournez la machine endommagée au point SAV le plus proche agréé par l'assistance téléphonique de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Si la prise d'alimentation secteur ne concorde pas avec la fiche de la machine, faites remplacer la fiche par un centre SAV agréé par l'assistance téléphonique NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

CONDITIONS D'UTILISATION

- Utilisez toujours la machine sur une surface plane, stable, résistante à la chaleur, à l'abri de sources de chaleur ou de projections d'eau.
- N'utilisez pas la machine sans bac et sans grille d'égouttage, sauf en cas d'utilisation d'une très haute tasse. Ne vous servez pas de cette machine pour préparer de l'eau chaude.
- Ne retournez jamais la machine.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de la machine peut entraîner un incendie, une électrocution ou des blessures.
- Ne placez pas la machine sur une cuisinière à gaz, électrique ou à proximité de telles sources de chaleur, ni dans un four chauffé.
- Ne mettez pas vos doigts sous la sortie pendant la préparation de la boisson.
- Ne touchez pas l'injecteur de la tête de la machine.
- Ne transportez jamais la machine par la tête d'extraction.
- Le porte-capsule est équipé d'un aimant permanent. Évitez de placer le porte-capsule à côté de machines et d'objets pouvant être détruits par le magnétisme, par ex. cartes de crédit, lecteurs USB et autres supports de stockage, cassettes vidéo, téléviseurs et écrans d'ordinateur avec tubes cathodiques, horloges mécaniques, aides auditives et haut-parleurs.
- N'éteignez pas la machine pendant le détartrage. Rincez le réservoir d'eau et nettoyez la machine pour éliminer tout reste de détartrant.
- En cas de non-utilisation prolongée (vacances, etc.), videz, nettoyez et débranchez la machine. Rincez-la avant la réutilisation. Effectuez un cycle de rinçage avant de réutiliser la machine.
- Nous recommandons d'utiliser les capsules NESCAFÉ® Dolce Gusto® conçues et testées pour la machine à café NESCAFÉ® Dolce Gusto®. L'interaction optimale entre ces capsules et cette machine est responsable de la qualité qui fait la réputation de NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Chaque capsule est conçue pour préparer une tasse parfaite et ne peut pas être réutilisée.
- N'enlevez pas les capsules chaudes à la main. Pour vous débarrasser des capsules usagées, toujours utiliser la poignée porte-capsule.
- Insérez toujours le porte-capsule dans la machine pour préparer une boisson. Ne sortez pas le porte-capsule avant que le témoin ne cesse de clignoter. La machine ne fonctionne pas si le porte-capsule n'est pas inséré.
- Machines équipées d'une poignée de verrouillage : de l'entartrage peut se produire si la poignée de verrouillage est ouverte pendant les cycles de préparation. Ne tirez pas vers le haut la poignée de verrouillage avant que le témoin de la machine cesse de clignoter.
- Pour des raisons de santé, versez toujours de l'eau potable fraîche dans le réservoir d'eau.
- Après l'utilisation de la machine, enlevez la capsule et nettoyez le porte-capsule. Videz et nettoyez le bac d'égouttage et le bac à capsules usagées tous les jours. Les personnes souffrant d'allergies alimentaires doivent rincer la machine selon la procédure de nettoyage.
- La surface de l'élément chauffant peut rester chaude après utilisation et les capots en plastique peuvent rester chaud au toucher pendant plusieurs minutes suivant l'utilisation.
- Patients munis d'un stimulateur cardiaque ou d'un défibrillateur : ne tenez pas le porte-capsule directement au-dessus du stimulateur cardiaque ou du défibrillateur.
- Ne pas enfermer l'appareil dans un placard pendant l'utilisation.

ENFANTS

- Conservez la machine et son câble hors de portée d'enfants de moins de 8 ans. Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec la machine.
- Cette machine peut être utilisée par des enfants ou des personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ne possédant pas assez d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou ont reçu des instructions concernant l'utilisation sûre de la machine et s'ils comprennent les risques encourus.
- Cette machine n'est pas conçue pour être utilisée par des enfants ou des personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ne possédant pas assez d'expérience ou de connaissances, sauf s'ils sont surveillés ou ont reçu des instructions de la part d'une personne responsable de leur sécurité. Les personnes ne comprenant pas (assez bien) le fonctionnement et l'utilisation de cette machine doivent d'abord lire en entier et bien comprendre tout le contenu du mode d'emploi et, le cas échéant, s'adresser à la personne responsable de leur sécurité pour obtenir des informations supplémentaires sur le fonctionnement et l'utilisation.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec la machine.
- Les enfants de moins de 8 ans ne doivent pas nettoyer la machine ou assurer sa maintenance, sauf s'ils sont supervisés par un adulte.
- Les enfants ne doivent pas Jouer avec la machine.

MAINTENANCE

- Débranchez la machine de la prise d'alimentation secteur avant le nettoyage. Laissez refroidir la machine avant d'enlever ou de mettre en place des pièces ou de nettoyer la machine. Ne nettoyez jamais la machine à l'état humide et ne la trempez pas dans un liquide. Ne nettoyez jamais la machine sous l'eau du robinet. N'utilisez jamais de détergents pour nettoyer la machine. Nettoyez la machine uniquement avec des éponges douces/brosses souples. Nettoyez le réservoir d'eau avec une brosse à usage alimentaire.
- Ne désassemblez pas la machine et ne mettez rien dans les ouvertures. Tout fonctionnement, nettoyage et entretien sortant du cadre d'utilisation normal est réservé au personnel des centres SAV agréés par l'assistance téléphonique de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Pour réduire le risque d'incendie et d'électrocution, laissez le couvercle en place. La machine ne contient pas de pièces réparables par l'utilisateur. Les réparations sont réservées à des techniciens SAV agréés !
- Pour obtenir plus d'informations sur l'utilisation de la machine, reportez-vous au mode d'emploi sur le site www.dolce-gusto.com ou appelez l'assistance téléphonique de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RECYCLAGE

- L'emballage est formé de matières recyclables. Contactez l'autorité locale pour plus d'informations sur les programmes de recyclage. Votre machine contient des matériaux de haute valeur susceptibles d'être récupérés ou recyclés.

MARCHÉS EUROPÉENS SEULEMENT : Pensez à l'environnement !

Votre machine contient des matériaux de haute valeur susceptibles d'être récupérés ou recyclés. Déposez-le en un point de collecte local ou dans un centre agréé pour une remise au rebut conforme à la réglementation. La directive européenne 2012/19/CE concernant les équipements électriques et électroniques usagés (DEEE) stipule que les appareillages électriques domestiques usagés ne doivent pas être mis au rebut avec les ordures ménagères. Les appareillages usagés doivent être collectés séparément pour optimiser le tri et le recyclage de leurs différentes parties et réduire leur impact sur la santé humaine et l'environnement.

IT Indicazioni di sicurezza

Leggere tutte le istruzioni e rispettare le indicazioni di sicurezza. Qualsiasi tipo di uso improprio dell'apparecchio può provocare un rischio di lesioni.
Il fabbricante declina ogni responsabilità e la garanzia non è applicata in caso di uso non conforme allo scopo o danno dovuto al mancato rispetto delle presenti istruzioni per l'uso.
La garanzia non copre gli apparecchi che non funzionano o non funzionano correttamente in quanto non utilizzati in maniera idonea e/o decalcificati.

DESTINAZIONE

- L'apparecchio può essere utilizzato solo all'interno. Non può essere utilizzato con le seguenti applicazioni (la garanzia non risponde):
  – locali cucina per i collaboratori di negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;
  – agriturismi;
  – per clienti di alberghi, motel e simili;
  – bed and breakfast;
- Il vostro apparecchio è stato ideato per uso domestico all'interno della casa solo ad un'altitudine inferiore a 3400 m.

ALIMENTAZIONE ELETTRICA

- Collegare l'apparecchio alla presa di alimentazione solo con una presa messa a terra. La tensione di alimentazione deve corrispondere a quella indicata sul contrassegno di fabbrica. L'utilizzo di un collegamento errato fa decadere la garanzia ed è pericoloso.
- Per prevenire incendi, scosse elettriche e danni a persone non immergere il cavo, le spine o l'apparecchio in acqua o altri liquidi. Evitare gli schizzi sulla spina. Non toccare in nessun caso il cavo con le mani bagnate. Non riempire troppo il serbatoio dell'acqua.
- In caso di emergenza togliere immediatamente la spina dalla presa di alimentazione.
- Scollegare l'apparecchio dalla presa di alimentazione quando non è utilizzato.
- Per scollegare, togliere la spina dalla presa di alimentazione. Non staccare mai la spina tirando il cavo di alimentazione.
- Non sospendere il cavo sopra lo spigolo del tavolo o del contatore, o toccare superfici calde o spigoli vivi. Non lasciar penzolare il cavo (rischio di caduta). Non toccare in nessun caso il cavo con le mani bagnate.
- Non utilizzare l'apparecchio con un cavo o una spina difettosi. Se il cavo è difettoso, va sostituito dal fabbricante, un tecnico di servizio o una persona con qualifica equivalente al fine di prevenire rischi. Non utilizzare apparecchi difettosi o danneggiati. Scollegare immediatamente il cavo. Riportare l'apparecchio danneggiato al centro di servizio più vicino autorizzato dalla hotline NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Se la presa di alimentazione non corrisponde alla presa sull'apparecchio, far sostituire la spina con un tipo adatto presso un servizio post-vendita autorizzato dalla hotline NESCAFÉ® Dolce Gusto® .

CONDIZIONI DI UTILIZZO

- Utilizzare sempre l'apparecchio su una superficie piana, stabile e termoresistente lontano da fonti di calore o spruzzi d'acqua.
- Non utilizzare l'apparecchio senza sgocciolatoio e griglia tranne in caso di utilizzo di una tazza molto alta. Non utilizzare l'apparecchio per la preparazione di acqua calda.
- Non capovolgere mai la macchina.
- L'utilizzo di accessori non consigliati per l'apparecchio potrebbe provocare incendi, scosse elettriche e danni a persone.
- Non posizionare l'apparecchio sopra o vicino a un bruciatore a gas o elettrico o in un forno caldo.
- Non mettere le dita sotto l'ugello durante la preparazione della bevanda.
- Non toccare l'iniettore della testa della macchina.
- Non sollevare in nessun caso l'apparecchio dalla testa di estrazione.
- Il supporto per capsule è dotato di magnete permanente. Evitare di posizionare il supporto per capsule nelle vicinanze di apparecchi e oggetti che potrebbero danneggiarsi a causa del magnetismo, ad.es. carte di credito, chiavi USB e altri supporti di dati, videocassette, televisori e schermi di computer con tubi catodici, orologi meccanici, apparecchi acustici e altoparlanti.
- Non spegnere l'apparecchio durante la fase di decalcificazione. Sciacquare il serbatoio dell'acqua e pulire l'apparecchio dai resti di decalcificante.
- L'apparecchio deve essere vuoto, pulito e staccato dalla presa in caso di assenza prolungata per vacanze ecc. Risciacquare prima del riutilizzo. Effettuare un ciclo di risciacquo prima di riutilizzare l'apparecchio.
- Si consiglia di utilizzare le capsule NESCAFÉ® Dolce Gusto® progettate e testate per la NESCAFÉ® Dolce Gusto® macchina. Sono state progettate per interagire insieme – l'interazione fornisce la qualità in tazza per la quale NESCAFÉ® Dolce Gusto® è nota. Ogni capsula è destinata alla preparazione di una sola tazza e non può essere riutilizzata.
- Non togliere manualmente le capsule calde ma utilizzare le manopole. Utilizzare sempre un supporto per capsule per smaltire le capsule usate.
- Inserire sempre il supporto per capsule nella macchina per preparare una bevanda. Non estrarre il supporto per capsule prima che la spia smetta di lampeggiare. L'apparecchio non funziona se non è inserito alcun supporto per capsule.
- Le macchine sono dotate di una leva di blocco: si possono verificare bruciature se la leva viene aperta durante la fase di infusione. Non aprire la leva di blocco se le spie lampeggiano all'arresto della macchina.
- Per ragioni di igiene, riempire in ogni caso il serbatoio con acqua fresca.
- Dopo l'utilizzo, togliere la capsula e pulire il supporto per capsule. Svuotare e pulire ogni giorno lo sgocciolatoio e il contenitore delle capsule usate. Chi soffre di allergie alimentari deve pulire l'apparecchio conformemente alla procedura di lavaggio.
- La superficie dell'elemento riscaldante è soggetta a calore residuo dopo l'uso e gli alloggiamenti di plastica possono riscaldarsi per alcuni minuti al momento dell'impiego.
- Pazienti con stimolatori cardiaci o defibrillatori: non tenere il supporto per capsule direttamente sopra lo stimolatore cardiaco o il defibrillatore.
- L'apparecchio non deve essere collocato in un armadio quando è in uso.

BAMBINI

- Tenere l'apparecchio e il cavo d'alimentazione fuori dalla portata dei bambini con età inferiore a 8 anni. I bambini non dovrebbero giocare con l'apparecchio.
- L'apparecchio non è concepito per l'uso da parte di bambini con età a partire da 8 anni o persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, mancanza di esperienza o conoscenze insufficienti, a meno che non siano sorvegliati o istruiti da un responsabile alla sicurezza dell'apparecchio.
- L'apparecchio non può essere utilizzato da bambini o persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, mancanza di esperienza o conoscenze insufficienti, a meno che non siano sorvegliati o istruiti da un responsabile alla sicurezza dell'apparecchio. Le persone che comprendono solo parzialmente o non comprendono il funzionamento e l'utilizzo dell'apparecchio devono innanzitutto leggere e comprendere l'intero contenuto delle presenti istruzioni per l'uso e nel caso ricevere un'adeguata formazione dal responsabile alla sicurezza dell'apparecchio.
- I bambini dovrebbero essere sorvegliati al fine di impedire che giochino con l'apparecchio.
- Pulizia e manutenzione non possono essere eseguite da parte di utenti con età inferiore agli 8 anni, se non adeguatamente sorvegliati.
- I bambini non devono utilizzare l'apparecchio come gioco.

MANUTENZIONE

- Scollegare l'apparecchio dalla presa di alimentazione prima della pulizia. Lasciarlo raffreddare prima di inserire o togliere delle parti e pulire l'apparecchio. Non pulire o immergere in nessun caso l'apparecchio in liquidi. Non pulire in nessun caso l'apparecchio con acqua corrente. Non utilizzare in nessun caso dei detergenti per pulire l'apparecchio. Pulire l'apparecchio solo con spugne o spazzole morbide. Il serbatoio dell'acqua può essere pulito con una spazzola per alimenti pulita.
- Non smontare l'apparecchio e non inserire oggetti nelle fessure dell'apparecchio. Ogni operazione, pulizia e manutenzione eccedente il normale uso deve essere effettuata da un centro assistenza autorizzato dalla hotline NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Non togliere il coperchio per ridurre il rischio di incendio o di scosse elettriche. All'interno non vi sono parti che l'utilizzatore può sostituire. Le riparazioni devono essere effettuate solo da personale debitamente autorizzato e formato.
- Per ottenere istruzioni più dettagliate sull'utilizzo dell'apparecchio, consultare le istruzioni per l'uso su www.dolce-gusto.com o chiamare il numero della hotline NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RICICLO

- L'imballaggio è in materiale riciclabile. Contattare l'ufficio competente del comune per maggiori informazioni in merito al riciclaggio. L'apparecchio contiene materiali pregiati che è possibile rivalorizzare o riciclare.

SOLO MERCATI EUROPEI: Pensare all'ambiente!

L'apparecchio contiene materiali pregiati che è possibile rivalorizzare o riciclare. Lasciarlo in un punto di raccolta di rifiuti civico locale o presso un centro di assistenza autorizzato, dove verrà smaltito. La direttiva europea 2012/19/UE relativa all'utilizzo di apparecchi elettrici ed elettronici (WEEE), prevede che lo smaltimento degli elettrodomestici usati non sia assimilabile ai rifiuti urbani indifferenziati. Gli apparecchi dismessi devono essere raccolti separatamente per ottimizzare la selezione e il riciclaggio delle loro parti e per ridurre l'impatto sulla salute umana e sull'ambiente.

ES Indicaciones de seguridad

Lea todas las instrucciones y siga las indicaciones de seguridad. Cualquier tipo de uso indebido del aparato puede ocasionar una lesión potencial.
El fabricante no aceptará la responsabilidad derivada de cualquier uso inadecuado o incumplimiento de las instrucciones y, por consiguiente, la garantía no tendrá aplicación.
La garantía no cubre los aparatos que no funcionen o no lo hagan correctamente a causa de no haber recibido el mantenimiento adecuado y/o no haber sido descalcificados.

USO PREVISTO

- Este aparato está concebido para ser utilizado únicamente en el ámbito doméstico. No está concebido para ser utilizado en los siguientes ámbitos y por tanto la garantía no tendrá aplicación para:
  – áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
  – casas rurales;
  – por los clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
  – entornos de tipo «alojamiento y desayuno»;
- Su aparato está diseñado únicamente para uso doméstico dentro de casa y hasta una altitud de 3400 m.

SUMINISTRO ELÉCTRICO

- Conecte el aparato solo a una toma de red con conexión a tierra. La tensión eléctrica debe ser la misma que la detallada en la placa de tipo. La utilización de una conexión incorrecta anularía la garantía y podría ser peligroso.
- Para proteger contra el fuego, las descargas eléctricas y las lesiones físicas, no sumerja el cable eléctrico, los enchufes o el aparato dentro de agua u otro líquido. Evite que se derrame sobre el enchufe. No toque nunca el cable eléctrico con las manos mojadas. No llene en exceso el depósito de agua.
- En caso de emergencia: retire inmediatamente el enchufe de la toma de corriente.
- Desconecte el aparato de la toma de red cuando no se utilice.
- Para desconectar, retire el enchufe de la toma de corriente. No la desenchufe tirando del cable.
- No deje que el cable eléctrico sobresalga por el borde de la mesa o mostrador, ni que toque superficies calientes o bordes afilados. No deje que el cable cuelgue (riesgo de tropezar). No toque nunca el cable eléctrico con las manos mojadas.
- No utilice ningún aparato con un cable o enchufe dañado. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o por personal cualificado a fin de evitar situaciones de peligro. No utilice ningún aparato que funcione mal o que presente cualquier tipo de daño. Desenchufe el cable inmediatamente. Devuelva el aparato dañado al centro de servicio autorizado más cercano designado por la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Si la toma de corriente no coincide con el enchufe del aparato, encargue la sustitución del enchufe por un tipo adecuado a los centros de servicio postventa designados por la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto® .

CONDICIONES DE USO

- Utilice siempre el aparato sobre una superficie plana, estable, resistente al calor y lejos de fuentes de calor o salpicaduras de agua.
- No use el aparato sin bandeja recoge gotas ni rejilla recoge gotas excepto cuando se utilice una taza muy alta. No use el aparato para la preparación de agua caliente.
- No ponga nunca la máquina boca abajo.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede ser causa de fuego, cortocircuitos o lesiones físicas.
- No coloque el aparato sobre quemadores de gas o eléctricos ni cerca de ellos, ni tampoco en un horno caliente.

za korisnike.

USLOVI UPOTREBE

- Aparat uvijek koristite na ravnoj, stabilnoj površini otpornoj na toplotu i udaljenoj od izvora topline ili mjesta gdje može biti izložen prskanju vode.
- Aparat nemojte koristiti bez posude za otkapavanje i rešetke osim ako koristite veoma visoku šoljicu. Aparat nemojte koristiti za zagrijavanje vode.
- Aparat nikada ne okrećite naopako.
- Upotreba pribora kojeg nije preporučio proizvođač aparata može izazvati požar, strujni udar ili povrede.
- Nemojte ga stavljati na ili blizu vruće plinske ili električne ringle niti u zagrijanu pećnicu.
- Nemojte stavljati prste ispod ispusta tokom pripreme napitka.
- Ne dirajte mlaznicu na glavi aparata.
- Nikada nemojte nositi aparat držeći ga za glavu za ekstrakciju.
- U držač kapsule ugrađen je trajni magnet. Držač kapsule nemojte stavljati blizu aparata i predmeta koje magnetizam može oštetiti, kao što su kreditne kartice, USB diskovi i ostali memorijski uređaji, video trake, televizori i monitori za računar s katodnim cijevima, mehanički satovi, slušni aparati i zvučnici.
- Aparat nemojte isključivati tokom uklanjanja kamenca. Isperite spremnik za vodu i očistite aparat kako u njemu ne bi ostali tragovi od sredstva za skidanje kamenca.
- Ako ste duže vrijeme odsutni, na godišnjem odmoru i slično, aparat morate isprazniti, očistiti i isključiti iz struje. Uključite ciklus ispiranja prije ponovne upotrebe aparata. Pokrenite ciklus za ispiranje prije ponovnog korištenja aparata.
- Preporučujemo upotrebu NESCAFÉ® Dolce Gusto® kapsula koje su osmišljene i testirane za upotrebu s aparatom NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Kapsule su osmišljene za savršeno međusobno djelovanje s aparatom koje pruža kvalitetu u svakoj šoljici kafe po kojoj je NESCAFÉ® Dolce Gusto® poznat. Svaka je kapsula napravljena za pripremu savršene šoljice kafe i ne može se ponovo koristiti.
- Nemojte vaditi vruće kapsule golim rukama. Uvijek koristite dršku držača kapsula za odlaganje iskorištenih kapsula.
- Kada želite pripremiti napitak, držač kapsule uvijek stavite u aparat. Držač kapsule nemojte vaditi prije nego što indikator prestane treperiti. Aparat neće raditi ako držač kapsule nije na svom mjestu.
- Aparat opremljen ručkom za zaključavanje: može doći do opekotina ukoliko tokom pripreme ručka za zaključavanje ostane otvorena. Ne povlačite ručku za zaključavanje prije nego što svjetla na aparatu ne prestanu treperiti.
- Iz zdravstvenih razloga, u spremnik za vodu uvijek sipajte svježu vodu za piće.
- Nakon upotrebe aparata obavezno izvadite kapsulu i očistite njen držač. Svakodnevno ispraznite i očistite posudu za otkapavanje i mjesto predviđeno za kapsulu. Osobe alergične na određene namirnice moraju isprati aparat prema postupku čišćenja.
- Površina grijača ostaje topla nakon upotrebe i kućišta od plastike mogu biti topla na dodir nekoliko minuta nakon upotrebe.
- Osobe s ugrađenim pejsmejkerom ili defibrilatorom: Držač kapsule nemojte držati direktno iznad pejsmejkera ili defibrilatora.
- Aparat se ne smije držati u ormaru kada je u upotrebi.

DJECA

- Aparat i kabal držite izvan dohvata djece mlađe od 8 godina starosti. Djeca se ne smiju igrati aparatom.
- Aparat smiju koristiti djeca od 8 godina starosti na više i osobe ograničenih fizičkih, čulnih ili mentalnih sposobnosti ili osobe bez iskustva ukoliko su pod nadzorom ili su im data uputstva za sigurnu upotrebu aparata i ako su razumjeli koje opasnosti mogu nastati prilikom upotrebe aparata.
- Ovaj aparat ne smiju koristiti djeca ili osobe sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima, niti osobe koje nemaju dovoljno iskustva i znanja, osim ako nisu pod nadzorom osobe zadužene za njihovu bezbjednost ili ako im ta osoba ne da potrebna uputstva. Osobe koje imaju ograničeno ili nemaju nikakvo znanje o radu i upotrebi ovog aparata prvo moraju pročitati i potpuno razumjeti sadržaj uputstva za upotrebu i ako je potrebno trebali bi da od osobe zadužene za njihovu bezbjednosti zatraže dodatne smjernice o radu aparata.
- Djecu treba nadzirati kako bi se spriječilo da se igraju s ovim aparatom.
- Aparat ne smiju čistiti niti njime rukovati djeca ukoliko nisu starija od 8 godina i ukoliko ih pritom ne nadzire odrasla osoba.
- Djeca ne treba da koriste aparat kao igračku.

ODRŽAVANJE

- Izvucite utikač iz utičnice prije čišćenja. Pustite aparat za se ohladi prije stavljanja ili skidanja dijelova, odnosno prije čišćenja aparata. Aparat nikada nemojte čistiti morkom krpom i nemojte ga potapati u bilo koju tečnost. Aparat nikada nemojte čistiti pod tekućom vodom. Za čišćenje aparata nikada nemojte koristiti deterdžente. Aparat čistite isključivo mekanom spužvom/četkom. Spremnik za vodu treba očistiti čistom četkom.
- Nemojte rastavljajti aparat i nemojte stavljati bilo kakve predmete u otvore. Svaki rad, čišćenje i održavanje koje odstupa od inače propisanog, treba izvršiti servis koji je ovlastila služba za NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Kako biste smanjili rizik od požara ili strujnog udara, ne skidajte poklopac aparata. U aparatu nema dijelova koje može servisirati korisnik. Popravak smije obavljati samo ovlašteni serviser!
- Za dodatne savjete o tome kako koristiti ovaj aparat, pogledajte uputstvo za upotrebu na www.dolce-gusto.com ili nazovite NESCAFÉ® Dolce Gusto® službu za korisnike.

RECIKLIRANJE

- Ambalaža je napravljena od materijala koji se mogu reciklirati. Za dodatne informacije o programima reciklaže obratite se lokalnim vlastima. Vaš aparat sadrži dragocjene materijale koji se mogu reciklirati ili ponovno iskoristiti.

SAMO ZA EVROPSKA TRŽIŠTA: Mislite na životnu sredinu!

Vaš aparat sadrži dragocjene materijale koji se mogu reciklirati ili ponovno iskoristiti. Odnesite ga na mjesto za prikupljanje otpada ili u ovlašteni servis, gdje će biti zbrinut na odgovarajući način. Evropska Direktiva 2012/19/EZ o otpadu od električne i elektroničke opreme (WEEE) propisuje da se korišteni kućanski aparata ne smiju odlagati u uobičajeni nesortirani komunalni otpad. Stari aparati moraju biti sakupljeni odvojeno radi optimiziranja sortiranja i reciklaže dijelova i kako bi se smanjio utjecaj na zdravlje ljudi i životnu sredinu.

BG Мерки за безопасност

Прочетете всички инструкции и пазете тези инструкции за безопасност. Всяка неправилна употреба на уреда може да доведе до потенциално нараняване.
В случай на неправилна употреба или неспазване на указанията производителят не носи отговорност и гаранцията е невалидна.

Гаранцията не покрива уреди, които не работят или не работят правилно, защото не са били поддържани и/или не е отстраняван котления камък.

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ

- Този уред е предназначен само за домашна употреба. Той не е предназначен за използване в следните случаи и гаранцията няма да важи за:
  – кътове за отдих за персонал в магазини, офиси и други работни среди;
  – ферми;
  – от клиенти в хотели, мотели и други типове места за настаняване;
  – места, предлагащи нощувка и закуска;
- Уредът е предназначен само за домашна употреба до надморска височина 3400 м.

ЕЛЕКТРОЗАХРАНВАНЕ

- Свързвайте уреда само към контакт на захранващата мрежа със заземяване. Напрежението на мрежата трябва да е същото като посоченото на табелката. Неправилното свързване ще обезсили гаранцията и може да бъде опасно.
- За защита от пожар, токов удар или нараняване на хора не потапяйте захранващия кабел, конекторите или уреда във вода или друга течност. Избягвайте разливане върху щепсела. Не пипайте захранващия кабел с мокри ръце. Не препълвайте резервоара за вода.
- В случай на аварийна ситуация, незабавно извадете щепсела от контакта.
- Извадете щепсела от контакта, когато не се използва.
- За да разкачите, извадете щепсела от контакта на захранването. Не вадете щепсела с дърпане на кабела.
- Не позволявайте кабелът да виси над ръба на масата или барплота или да се допира до горещи повърхности или остри ръбове. Не оставяйте захранващият кабел да виси (опасност от спъване). Не пипайте кабела с мокри ръце.
- Не използвайте уреда, ако кабелът или щепселът са повредени. Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде подменен от производителя, негов сервизен представител или подобни квалифицирани лица, за да се избегнат рисковете. Не работете с неизправен уред или уред с повреда. Незабавно извадете щепсела. Върнете повредения уред в най-близкия оторизиран сервиз, обозначен от горещата линия, която ще намерите на гърба на ръководството.
- Ако контактът не съвпада с щепсела на уреда, щепселът трябва да се замени с подходящ в център за следпродажбено обслужване, посочен от „горещата линия".

УСЛОВИЯ НА УПОТРЕБА

- Винаги използвайте уреда на равна, стабилна, топлоустойчива повърхност, далеч от източници на топлина или водни пръски.
- Не използвайте уреда без тавичката за оттичане освен когато използвате много висока чаша. Не използвайте уреда за приготвяне на гореща вода.
- Никога не обръщайте машината наопаки.
- Използването на принадлежности, които не са препоръчани от производителя на уреда, може да доведе до пожар, токов удар или нараняване на хора.
- Не поставяйте машината върху или близо до горещ газов или електрически котлон или в загрята фурна.
- Не поставяйте пръстите си под струята по време на приготвяне на напитка.
- Не докосвайте инжектора на главата на машината.
- Не носете уреда за екстракционната глава.
- Държачът на капсули е снабден с постоянен магнит. Избягвайте да поставяте държача за капсули до уреди и предмети, които може да бъдат повредени от магнитно поле, например кредитни карти, флашки и други устройства за данни, видеокасети, телевизионни и компютърни монитори с кинескопи, механични часовници, слухови апарати и високоговорители.
- Не изключвайте уреда по време на процеса на отстраняване на котления камък. Изплакнете резервоара за вода и почистете уреда, за да отстраните остатъците от препарат за отстраняване на котления камък.
- Ако отсъствате продължително време, например в отпуск и др., уредът трябва да се изпразни, почисти и да се изключи от мрежата. Изплакнете преди повторно използване. Пуснете един цикъл за изплакване, преди да използвате повторно уреда.
- Препоръчваме Ви да използвате капсули NESCAFÉ® Dolce Gusto®, създадени и изпитани за работа с машина NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Те са създадени да се използват заедно - взаимодействието осигурява качеството на напитката, с което е известно NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Всяка капсула е предназначена за еднократна употреба и не може да се използва повторно.
- Не изваждайте горещите капсули с ръка. За да изхвърлите използваните капсули, винаги използвайте дръжката на държача за капсули.
- Винаги поставяйте държача за капсули в машината при приготвяне на напитка. Не вадете държача за капсули преди индикаторът да спре да мига. Уредът няма да работи, ако държачът за капсули не е поставен.
- Машини, оборудвани с заключващ механизъм: Може да се стигне до изгаряне, ако заключващият механизъм бъде отворен по време на цикъла на приготвяне на напитка. Не отваряйте нагоре заключващия механизъм, преди лампите на машината да спрат да мигат.
- Подменяйте водата в резервоара с прясна.
- След употреба на уреда винаги премахвайте капсулата и почиствайте държача за капсули. Ежедневно изпразвайте и почиствайте тавичката за оттичане и кошчето за използвани капсули. Хората с хранителни алергии трябва да почистят уреда спрямо описаната процедура.
- Повърхността на нагревателния елемент остава гореща след употреба, а пластмасовият корпус може да бъде топъл за няколко минути при употреба.
- Пациенти с пейсмейкъри или дефибрилатори: Не дръжте държача за капсули директно над пейсмейкъра или дефибрилатора.
- Уредът не трябва да се поставя в шкаф, когато се използва.

ДЕЦА

- Пазете уреда и неговия кабел извън обсега на деца на възраст под 8 години. Децата не трябва да си играят с уреда.
- Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и от хора с ограничени физически, сетивни или умствени способности или без опит и познания, ако се наблюдават или ако са инструктирани за безопасния начин за използване на уреда и са разбрали възможните опасности.
- Този уред не е предназначен за употреба от деца или лица с ограничени физически, сетивни или умствени способности, или такива без опит и познания, освен ако се наблюдават или инструктират относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност. Лицата, който имат недостатъчна информация за функционирането и използването на този уред трябва първо да прочетат и напълно да разберат съдържанието на Ръководството за потребителя, както и да потърсят допълнителна информация за неговото функциониране и използване от лицето, отговорно за тяхната безопасност, когато е необходимо.
- Не допускайте децата да си играят с уреда.
- Почистването и поддръжката от потребителя не трябва да се извършва от деца, освен ако са на възраст над 8 години и се наблюдават от възрастен човек.
- Децата не трябва да използват уреда като играчка.

ПОДДРЪЖКА

- Извадете щепсела от контакта на захранването преди почистване. Оставете машината да изстине, преди да поставяте или взимате части преди почистване на уреда. Не почиствайте уреда с мокрене или потапяне в течност. Не поставяйте уреда под течаща вода и не използвайте препарати за почистване. Почиствайте уреда само с помощта на мека гъба/ четка. Водният резервоар трябва да бъде почистван с чиста четка, безопасни за досег с хранителни продукти.
- Не разглобявайте уреда и не слагайте нищо в отворите. Всяка операция, почистване и грижа освен нормалната употреба трябва да се извършват от центровете за следпродажбено обслужване, посочени от горещата линия.
- За намаляване на риска от пожар или токов удар не сваляйте капака. Вътре няма части, които да се обслужват от потребителя. Ремонтът трябва да се извършва само от квалифициран сервизен персонал!
- За допълнителни указания за употреба на уреда, направете справка в ръководството на потребителя на www.dolce-gusto.com или се обадете на номера на горещата линия.

РЕЦИКЛИРАНЕ

- Опаковката е направена от рециклируеми материали. Свържете се с местния съвет/орган за допълнителна информация за програмите за рециклиране. Уредът съдържа ценни материали, които могат да бъдат възстановени или рециклирани.

САМО ЗА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ПАЗАРИ: Мислете за околната среда!

Уредът съдържа ценни материали, които могат да бъдат възстановени или рециклирани. Оставете я в местен пункт за събиране на отпадъци или в одобрен сервизен център, където ще бъде изхвърлена правилно. Европейска Директива 2012/19/ЕС за Отпадъчно електрическо и електронно оборудване (WEEE), посочва, че домакинските уреди не трябва да бъдат изхвърляни заедно с нормалните несортирани домакински отпадъци. Старите уреди трябва да бъдат събирани разделно за оптимизиране на сортирането и рециклирането и намаляване на въздействието върху околната среда.

RO Măsuri de siguranță

Citiți toate instrucțiunile și păstrați aceste instrucțiuni de siguranță. Orice utilizare necorespunzătoare poate genera un potențial de vătămări corporale.
În cazul utilizării necorespunzătoare sau a nerespectării instrucțiunilor, producătorul este exonerat de orice răspundere și garanția poate fi anulată.
Garanția nu acoperă aparatele care nu funcționează sau nu funcționează corespunzător din cauză că nu au fost corect utilizate și/sau detartrate.

UTILIZAREA PREVĂZUTĂ

- Acest aparat este proiectat numai pentru uz casnic. Nu este destinat utilizării în următoarele scopuri, iar garanția nu se aplică pentru:
  – zonele de bucătărie pentru personalul atelierelor, birourilor și altor unități de lucru;
  – ferme;
  – de către clienții hotelurilor, motelurilor și altor unități rezidențiale;
  – unitățile de cazare și de alimentație publică;
- Acest aparat electrocasnic este menit pentru utilizarea casnică, în cadrul locuinței, doar la o altitudine sub 3400 m.

ALIMENTAREA CU ENERGIE ELECTRICĂ

- Conectați aparatul numai la o priză cu împământare. Tensiunea rețelei trebuie să coincidă cu tensiunea inscripționată pe plăcuța cu date tehnice ale aparatului. Utilizarea unei conexiuni incorecte poate fi periculoasă și conduce la anularea garanției.
- Pentru a asigura protecția împotriva incendiilor, electrocutării și rănirii persoanelor, nu scufundați cablul de alimentare, ștecherul ori aparatul în apă sau alte lichide. Evitați stropirea ștecherului. Nu atingeți niciodată cablul de alimentare cu mâinile ude. Nu umpleți rezervorul de apă peste nivelul maxim admis.
- În caz de urgență, scoateți imediat ștecherul din priza de alimentare.
- Scoateți aparatul din priză în cazul în care nu-l utilizați.
- Pentru a deconecta aparatul, scoateți ștecherul din priza de alimentare. Nu trageți de cablul de alimentare pentru a deconecta aparatul.
- Nu lăsați cablul de alimentare să atârne peste marginea mesei sau a tejghelei, ori să se atingă de suprafețe fierbinți sau muchii ascuțite. Nu lăsați cablul de alimentare să atârne (risc de împiedicare). Nu atingeți niciodată cablul de alimentare dacă aveți mâinile ude.
- Nu utilizați un aparat care are cablul de alimentare sau ștecherul deteriorat. Pentru a evita orice pericol, în cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, agentul acestuia de service sau alte persoane cu calificare similară. Nu utilizați un aparat care funcționează anormal sau care a fost deteriorat în vreun fel. Scoateți imediat cablul de alimentare din priză. Returnați aparatul deteriorat la cel mai apropiat centru de service autorizat agreat de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- În cazul în care ștecherul aparatului nu se potrivește cu priza de alimentare, acesta trebuie înlocuit cu unul adecvat de către un centru de service autorizat NESCAFÉ® Dolce Gusto® linie telefonică directă.

CONDIȚII DE UTILIZARE

- Utilizați aparatul pe o suprafață plată, stabilă, rezistentă la căldură, departe de orice sursă de căldură sau sursă de apă.
- Nu utilizați aparatul fără tăvița pentru picături și fără grilajul acesteia, decât dacă folosiți o cană foarte înaltă. Nu utilizați aparatul pentru a prepara apă caldă.
- Nu întoarceți aparatul cu susul în jos.
- Folosirea unor accesorii nerecomandate de către producătorul aparatului poate conduce la incendii, electrocutări sau rănirea persoanelor.
- Nu așezați aparatul pe sau în apropierea unui arzător electric sau cu gaz, ori într-un cuptor încălzit.
- Nu puneți degetele sub duză în timpul procesului de preparare a băuturii.
- Nu atingeți injectorul de la partea superioară a aparatului.
- Nu transportați niciodată aparatul ținându-l de clapeta de blocare.
- Suportul capsulei este echipat cu un magnet permanent. Evitați amplasarea suportului capsulei lângă aparate sau obiecte care se pot deteriora prin magnetizare, de ex., cărți de credit, unități USB și alte dispozitive informatice, casete video, televizoare sau monitoare de calculator cu tub catodic, ceasuri mecanice, aparate auditive și boxe.
- Nu opriți aparatul în timp ce se desfășoară procesul de detartrare. Clătiți rezervorul de apă și curățați aparatul pentru a îndepărta orice reziduuri ale agentului detartrant.
- În cazul în care plecați pentru o perioadă de timp îndelungată, de exemplu, în concediu etc., aparatul trebuie golit, curățat și scos din priză. Clătiți-l înainte de reutilizare. Efectuați întregul ciclu de clătire înainte de a reutiliza aparatul.
- Recomandăm utilizarea capsulelor NESCAFÉ® Dolce Gusto® proiectate și testate pentru aparatul NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Au fost proiectate pentru a fi utilizate împreună, aceasta asigurând calitatea recunoscută a NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Fiecare capsulă este creată pentru a prepara cafeaua potrivită și nu poate fi reutilizată.
- Nu îndepărtați manual capsulele fierbinți. Utilizați întotdeauna mânerul suportului capsulei pentru îndepărtarea capsulelor folosite.
- Introduceți întotdeauna suportul capsulei în aparat pentru a prepara o băutură. Nu îndepărtați suportul capsulei înainte ca lumina intermitentă a indicatorului să se oprească. Aparatul nu funcționează în cazul în care suportul capsulei nu este inserat.
- Aparatele echipate cu o manetă de blocare: vă puteți opări dacă maneta de blocare este deschisă în timpul ciclurilor de preparare a băuturii. Nu trageți maneta de blocare înainte de oprirea iluminării intermitente a luminilor aparatului.
- Din motive de sănătate, umpleți întotdeauna rezervorul de apă numai cu apă potabilă proaspătă.
- După utilizarea aparatului, îndepărtați întotdeauna capsula și curățați suportul capsulei. Goliți și curățați tăvița pentru picături și compartimentul pentru capsule în fiecare zi. Cei care suferă de alergii alimentare vor trebui să clătească aparatul în conformitate cu instrucțiunile de spălare.
- După utilizare, suprafața elementului de încălzire rămâne fierbinte, iar carcasa de plastic poate fi simțită caldă la atingere timp de câteva minute, după utilizare.
- Pacienții cu stimulatoare cardiace sau defibrilatoare: Nu țineți suportul pentru capsule direct deasupra stimulatorului cardiac sau defibrilatorului.
- Aparatul nu trebuie plasat într-un dulap atunci când este utilizat.

COPII

- Nu lăsați aparatul și cablul său la îndemâna copiilor sub 8 ani. Copii nu trebuie să se joace cu acest produs.
- Acest aparat poate fi utilizat de copiii de peste 8 ani sau de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de către persoane lipsite de experiență, dacă sunt supravegheate sau instruite asupra utilizării aparatului într-o manieră sigură și dacă înțeleg pericolele implicate.
- Acest aparat nu este destinat utilizării de către copii sau persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de către persoane lipsite de experiență sau de cunoștințe, dacă nu sunt supravegheate sau instruite asupra utilizării aparatului de către persoana care răspunde de siguranța acestora. Persoanele cu capacitate de înțelegere limitată sau cele care nu înțeleg modul de funcționare și de utilizare a acestui aparat, mai întâi vor citi atent și vor înțelege conținutul acestui manual de utilizare, și dacă este cazul, vor primi o îndrumare suplimentară de la persoana care răspunde de siguranța lor.
- Copiii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.
- Curățarea și mentenanța nu vor fi realizate de către copii decât dacă au peste 8 ani și sunt supravegheați.
- Nu este permisă utilizarea aparatului ca jucărie de către copii.

ÎNTREȚINEREA

- Scoateți aparatul din priză înainte de a-l curăța. Lăsați aparatul să se răcească înainte de a-i monta sau demonta accesoriile sau înainte de a-l curăța. Nu curățați niciodată aparatul cu apă și nu-l introduceți niciodată în lichid. Nu curățați niciodată aparatul cu apă de la robinet. Nu folosiți niciodată detergenți pentru a curăța aparatul. Curățați aparatul folosind numai un burete / o perie moale. Rezervorul de apă trebuie curățat cu o perie adecvată pentru produsele alimentare.
- Nu demontați aparatul și nu introduceți nimic în orificiile acestuia. Orice operațiune de curățare și întreținere, diferită de cele uzuale, va fi efectuată de centrele de service agreate de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Pentru a reduce riscul de incendiu sau de electrocutare, nu îndepărtați carcasa. Aparatul nu conține părți reparabile de către utilizator. Reparațiile vor fi efectuate doar de personal de service calificat!
- Pentru instrucțiuni suplimentare asupra modului de utilizare a aparatului consultați manualul de utilizare pe www.dolce-gusto.ro sau apelați numărul telefonic direct NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

RECICLAREA

- Ambalajul este realizat din materiale reciclabile. Pentru informații suplimentare privind programele de reciclare, contactați consiliul / autoritatea locală. Aparatul dumneavoastră conține materiale valoroase care pot fi recuperate sau reciclate.

NUMAI PENTRU PIEȚELE EUROPENE: Gândiți-vă la mediul înconjurător!

Aparatul dumneavoastră conține materiale valoroase care pot fi recuperate sau reciclate. Predați-l la un centru de colectare a deșeurilor sau la un centru de service autorizat unde va avea loc eliminarea în mod adecvat. Directiva europeană 2012/19/UE privitoare la echipamentele electrice și electronice (WEEE) prevede că aparatele electrocasnice uzate nu pot fi eliminate sub formă de deșeuri casnice nesortate. Aparatele electrocasnice vechi trebuie colectate separat pentru a optimiza sortarea și reciclarea componentelor și pentru a reduce impactul asupra sănătății oamenilor și mediului.

SL Varnostni ukrepi

Preberite vsa navodila in upoštevajte varnostne napotke. Vsaka zloraba aparata lahko povzroči poškodbe.
V primeru neprimerne uporabe ali neupoštevanja navodil, proizvajalec ne prevzema nobene odgovornosti in garancije.
Garancija ne krije aparatov, ki ne delujejo ali ne delujejo pravilno zaradi nepravilnega vzdrževanja in/ali odstranjevanja vodnega kamna.

PREDVIDENA UPORABA

- Ta aparat je namenjen samo za uporabo v gospodinjstvih. Ni namenjen za uporabo v naslednjih področjih in garancija ne bo veljala za:
  – kuhinje za osebje v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih;
  – turističnih kmetijah;
  – uporabo s strani gostov v hotelih, motelih in drugih stanovanjskih okoljih;
  – okolja s prenočitvijo in zajtrkom;
- Vaša aparat je namenjen samo za domačo uporabo in na nadmorski višini pod 3400 m.

DOVOD ELEKTRIČNE ENERGIJE

- Aparat priključite na glavno vtičnico, ki je ozemljena. Glavna napetost mora biti enaka kot podatki na tipski tablici. Uporaba nepravilne povezave bo razveljavila garancijo in je lahko nevarna.
- Za zaščito pred požarom, električnim šokom ali poškodbo oseb priključnega kabla, vtikačev ali aparata ne potapljajte v vodo ali drugo tekočino. Preprečite razlitje po vtikaču. Električnega kabla se nikoli ne dotikajte z mokrimi rokami. Ne prenapolnite rezervoarja za vodo.
- V nujnem primeru vtikač takoj odstranite iz električne vtičnice.
- Aparat odklopite iz glavne vtičnice, kadar aparat ni v uporabi.
- Za prekinitev povezave izvlecite vtikač iz vtičnice. Ne izklapljajte aparata z vlečenjem kabla.
- Ne pustite, da bi kabel visel čez rob mize ali pulta ali da bi se dotikal vročih površin ali ostrih robov. Ne dovolite, da bi kabel visel (nevarnost spotikanja). Kabla se nikoli ne dotikajte z mokrimi rokami.
- Ne uporabljajte aparata, ki ima poškodovan kabel ali vtikač. Če je napajalni kabel poškodovan, mora biti zamenjan s strani proizvajalca, njegovega servisa ali podobnega kvalificiranega osebja, da se izognete nevarnostim. Ne upravljajte nobenega aparata, ki ne deluje pravilno ali je bil poškodovan na kakršen koli način. Takoj izvlecite kabel. Poškodovan aparat vrnite v najbližji pooblaščen servisni center, ki ga je odobril NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Če se električna vtičnica ne ujema z vtikačem na aparatu, vtikač nadomestite z ustreznim tipom v poprodajnem servisnem centru, ki ga je potrdil NESCAFÉ® Dolce Gusto® hotline.

POGOJI UPORABE

- Aparat vedno uporabljajte na ravni, stabilni delovni površini, ki je odporna na vročino ter stran od virov vročine ali škropljenja vode.
- Aparata ne uporabljajte brez pladnja in mreže za kapljice, razen kadar uporabljate zelo visoko skodelico. Aparata ne uporabljajte za pripravo vroče vode.
- Nikoli ne obračajte aparata na glavo.
- Uporaba pripomočkov, ki jih ni priporočil proizvajalec, lahko povzroči požar, električni šok ali poškodbe oseb.
- Ne polagajte ga na ali v bližino vročega plina ali električnega grelca ali v ogreto pečico.
- Ne polagajte prstov pod odprtino med pripravljanjem napitka.
- Ne dotikajte se injektorja glave aparata.
- Aparata nikoli ne nosite za ekstrakcijsko glavo.
- Držalo kapsule je opremljeno s stalnim magnetom. Izognite se polaganju držala kapsule blizu naprav ali objektov, ki so lahko poškodovani zaradi magnetizma, npr. kreditne kartice, usb gonilniki in druge podatkovne naprave, video kasete, televizijski in računalniški monitorji, mehanske ure, slušni pripomočki in zvočniki.
- Med postopkom odstranjevanja vodnega kamna aparata ne izklapljajte. Splaknite rezervoar za vodo in očistite aparat, da se izognete morebitnim preostalim ostankom sredstva za odstranjevanje vodnega kamna.
- Če ste odstotni dlje časa, na počitnicah, itd. je aparat potrebno izprazniti, očistiti in odklopiti. Pred ponovno uporabo splaknite. Pred ponovno uporabo aparata izvedite cikel splakovanja.
- Priporočamo uporabo kapsul NESCAFÉ® Dolce Gusto®, ki so izdelane in preizkušene za aparat NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Bile so zasnovane za skupno delovanje – vzajemno delovanje zagotavlja kakovost skodelice napitka, po kateri je NESCAFÉ® Dolce Gusto® poznan. Vsaka kapsula je zasnovana za pripravo idealne skodelice in je ni mogoče ponovno uporabiti.
- Vročih kapsul ne odstranjujte z roko. Za odstranjevanje uporabljenih kapsul vedno uporabljate ročaj držala kapsul.
- Vedno zaprite ekstrakcijsko glavo z držalom kapsule. Ne izvlecite držala kapsule preden indikator ne preneha utripati. Aparat ne bo deloval, če držalo kapsule ni vstavljeno.
- Aparati opremljeni z zaporno ročico: če zaporno ročico odprete med cikli priprave napitka, lahko pride do opeklin. Ne vlecite zaporne ročice dokler lučke na aparatu ne prenehajo utripati.
- Iz zdravstvenih razlogov rezervoar za vodo vedno napolnite s svežo, pitno vodo.
- Po uporabi aparata vedno odstranite kapsulo in očistite držalo kapsule. Pladenj za kapljice in posodo za kapsule dnevno izpraznite in očistite. Uporabniki alergični na mlečne izdelke: Glavo splaknite v skladu s postopkom čiščenja.
- Površina grelnega elementa je po uporabi vroča zaradi preostale toplote in plastično ohišje je lahko nekaj minut po uporabi toplo na dotik.
- Pacienti s srčnimi spodbujevalniki ali defibrilatorji: Držala kapsule ne držite neposredno nad srčnim spodbujevalnikom ali defibrilatorjem.
- Te naprave ni dovoljeno namestiti v omaro med uporabo.

OTROCI

- Hranite aparat in kabel izven dosega rok otrok, starih manj kot 8 let. Aparat ni igrača.
- Aparat lahko uporabljajo otroci nad 8. letom starosti in osebe z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali mentalnimi sposobnostmi ali brez izkušenj, če so pod nadzorom ali so jim dana navodila za varno uporabo in če razumejo povezana tveganja.
- Ta aparat ni namenjen za uporabo s strani otrok ali oseb, ki imajo omejene fizične, gibalne ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja, razen če so nadzorovane ali poučene o uporabi aparata s strani osebe, ki je odgovorna za njihovo varnost. Osebe, ki imajo omejeno razumevanje ali ne razumejo upravljanja ali uporabe tega aparata, morajo najprej prebrati in popolnoma razumeti vsebino uporabniškega priročnika in kjer je potrebno poiskati dodatna navodila za njegovo obratovanje in uporabo pri osebah odgovornih za njihovo varnost.
- Otroke je potrebno nadzorovati, da se prepričate, da se ne igrajo z aparatom.
- Čiščenja in uporabniškega vzdrževanja naj ne izvajajo otroci mlajši od 8 let in brez nadzora odrasle osebe.
- Otroci ne smejo uporabljati aparata kot igrače.

VZDRŽEVANJE

- Pred čiščenjem kabel izvlecite iz glavne vtičnice. Pred čiščenjem aparata, pustite, da se le-ta ohladi preden nadenete ali snamete katerega od delov. Nikoli ne čistite na mokro ali ne namakajte aparata v nobeno tekočino. Aparata nikoli ne čistite pod tekočo vodo. Za čiščenje aparata nikoli ne uporabljajte čistilnih sredstev. Aparat čistite le z uporabo mehkih gob/ščetk. Rezervoar za vodo očistite s ščetko za otroške stekleničke.
- Ne razstavljajte aparata in ne vstavljajte ničesar v odprtine. Vsakršen postopek čiščenje ali nega drugačna od normalne uporabe mora biti opravljen s strani poprodajnega servisnega centra, ki ga je odobril NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- Za zmanjšanje nevarnosti požara ali električnega udara, ne odstranjujte pokrova. Aparat ne vsebuje delov, ki bi jih bilo potrebno servisirati. Popravila naj izvaja le pooblaščeno servisno osebje!